

Kas Girdet

Gal visi pamena gerai apie du milijonierius sunelius — išgamus Leopold ir Loeb, kurie likos nubausti ir kalejima ant devynesdesimto devynių metu už pavogimą ir nužudimą bausiu būdu vaika. Nemislyk, kad tasai veikalas visiszkai jau užbaigtas. O nel Pinigai ir advokatai stengiasi juos išgauti iš kalejimo kada ateiteje.

Pagal "parole" (paluosuoti ant juo garbes žodžio ar gero pasielgimo) tai po atsedėjimui juo bausmes per 33 metus gali būti išleisti iš kalejimo. Prie tuju metu daduodasi geras pasielgimas kalininko, todėl juo bausme susimazina ant vienuolikos metu ir triju menesiu. Taigi po triju metu bus išleisti iš kalejimo du iš bjauriausiu žudintoju už pavogimą ir nužudimą vaiko. Tureziams viskas galima!

Mussolini dirba ant naujo projekto perskyrimo in dalis gyventojus Italijos. Jojo planas yra: tureziai, kurie nieko nedirba liks priskirti prie dalies žmonių vadinamųjų "ubagu," kuriems bus atimtos tiesios balsavime. Mussolini sako, kad toki žmonys negali pasinaudoti iš geradėjysciu naujos valdžios ir sklypo, bus laikomi už dykaduonius ir kaipo svetimžemiai.

Paryžiniai laikrasceziai aparsineja, buk viename kaime lyje Czekoslovakijoje mire 109 metu cigonas vardu Ali Zilga, vadinamas "cigonu karalius."

Tasai matuzelis pirmu kartu apsiapciavio turedamas vos 18 metu o in laika pagyvenimo su savo paczia per dvidešimtis metu, užime jiems asztuoniolika sunus. Po mireziai savo pirmos paczios, apsiavede antru kartu kada daejo 50 metu ir vėl garyns ji apdovanojo su desimtis sunumis. Turedamas 65 metus, mire jojo antra pati, bet vėl apsiapciavio ir turejo keturis sunus. Ant kapiniu draugavo jam jojo ketvirta, 30 metu motere ir 32 sunus su savo paczios, vaikais, anukais ir pra-anukais.

Lyone, Francijoje nesenei mire Cezar Beltram turedamas 80 metu, kuri visas miestas pramine "žmogus drutesnis už perkuna."

Tasai žmogus turedamas 24 metus, likos pataikintas per perkuna pirma karta, kuris nuplesze visas drapanas nuo jo, bet sziaip nieko blogo jam neatsitiko.

In ketures sanvaites po tam atsitikimui, vėl likos pataikintas per perkuna bet sziumo laiku apjako ant kaires akies. Po tam Beltram aplaiki dinsta zakristijono vietineje bažnycioje ir da karta likos pataikintas per perkuna. Bet jam nieko neatsitiko, bet jojo draugas likos užmzusztas. In kelis metus po tam, kada Beltram, laike viesulos, sustojo drauge su savo sunum po medziu, trenke perkunas, kuris užmzusze sunu, bet teva nedalyptejo. Ant galo in du metus po tam, perkunas trenke in jojo nama sudegindamas ji lyg pamatu bet Beltram ir tuom kartu pasiliko gyvas, bet mirtis, nuo kurios niekas neapsisaugos ant galo paeme savo auka, ko perkunas negalejo padaryti.

Szirdingai nudziugo gimines Cezaro Falleti, gyventojaus Mediolano, Italijoje, seno jauniko ir didelio skupuoliaus kuris turejo nemaža turta, kada dagirdo apie jojo staiga mirti. Gimines pirkio sau gales drapanas, nutare giminaiti palaidoti karaliskai ir pasidalyti likusiu turtu. Kada dejo jojo lavona in graba, nebaszninkas

staigai adgijo, pasijudino, garbiai atsikosejo ir atsisedo grabe. Nutirpia isz baimes, gimines ir tarnai iszbeigo isz namo. Tik vienas graborius, kuris atėjo vėliau, nenusigando nieko, inėjo in nama tikslu aplaikymo paskutinio užmokescio, bet adgijas nebaszninkas užklause jojo "kas tu per vienas?" Graborius manydamas, kad tai gal kokis gimine nebaszninko, parode jam rokunda už laidotuves. — "Ka tiek daug pinigų už laidotuves. Tik tikra vagysta. Tai apipleszimas už mano laidotuves! Ati duokite pinigų ka tau užmokejo, nes laidotuviu ne bus."

Graborius vos neapalpo isz persigandimo. Veikalas nuejo in suda, nes Falleti apskunde graboriu, aizskindamas, buk jokio graboriaus nepasamde idant ji laidotu ir gimines nedave jokio pavelinimo ant nupirkimo jam grabo.

Gimines labiau nuliudo isz jojo adgyjimo ne kaip jojo mirimo, nes Falleti sako kad gyvens ilgai ir praleis visa savo turta ne kaip palikti ji savo gimineis.

Vaiku Geroves Komiteto narys, S. Posner pranesze Tautu Sajungos posedy Genevoje pasibaistina iszspilatinima girtuoklybes Lenkijoje tarpe vaiku. Anot raportu, isz 40,517 vaiku registruotu in mokyklas tik 12,800 rasta neragaujančiu alkoholio. Tyrinejimai parode, kad 1,548 tu vaiku geria kasdien 7,438 syk in savaitę, 3,924 kelis syk in savaitę, 14,730 geria kada pasitaiako.

Lenkai prasz Tautu Sajungos padeti kovai priesz alkoholizma tarp vaiku, nes patys to neiszsigali.

Liepos menesi, 166 vyrai neteko gyvasties Suv. Valstybiu kasyklose sulig raportu isz Komercijos Departamento Kasyklu Biuro. Valstybiu kasyklu inspektoriai tas skaitlynes pasiunte Kasyklu Biuriu.

Per menesi, 51,901,000 tonu anglies iszkasta ir mirtingumo rata buvo 3.20 procentas del milijono tonu, kaip sulyginus su 3.84 procentu Liepos menesio 1925 metuose.

Isz 166 nelaimingu atsitikimu, 118 buvo minksztos anglies kasyklose Pennsilvanijoje. Minksztos anglies iszkasta 43,472,000 tonu, ir mirtingumo rata buvo 2.71; kietos anglies iszkasta 8,429,000 tonu mirtingumo rata 5.69.

Kasyklu Biuras pranesza, kad per pirmus septynis menesis 1,315 gyvasties neteko invairiose nelaimes ruszyse. Tai 177 mažiaus 1925 metu. Isz tu, 1,089 žuvo minksztu angliu kasyklose ir 226 kietu angliu kasyklose.

Per Liepos menesi buvo tik viena nelaime tai yra nelaime kurioj žuvo daugiaus kaip penki vyrai. Bet nuo Sausto iki Liepos menesio buvo devynios dideles nelaimes, kuriose 204 neteko gyvasties.

Naujas Didelis Saporius jau Gatavas

Jau užbaigam daryt Nauja Dideli Saporiu. 160 puslapiu, su daugybe nauju paveikslu, iszaiszkina visokius saporius kokius žmogus gali saporuoti. Knyga puikiai drucziai apdaryta kietais andeklineis apdarais. Preke su nusintimu tiktai \$1.50.

W. D. Boczkaukas-Co.
Mahanoy City, Pa.

Lietuvishkos Pasakos.

SURINKO Dr. J. BASANAVICIUS.

Apie viena nakvyne Kristaus su mokytiniais.

Seniau kai vaikszejojo Kristus po svieta, užejo viena karta in miesta ir pradejo jeszot nakvynes, nes vakaras buvo. Turejo Kristus su svim du mokytinius, vardais Petras ir Jonas. Kristus tare: eikim szpitolen, tenai ubageliai mus priims ant nakvynes ir pergulesime." Bet Jonas buvo girdejes, kad kareziamej veselninkai su muzika labai gražiai grajino, o reike pridurt, kad anas visai jaunus bernaitis buvo, labai jis norejo pasiklausyti muzikos. Delto ir pradejo Kristu kalbint, kad veluk eitu in kareziama ant nakvynes, sakydmas: "Tai Vieszpatie! Ka ezia mes tuos ubagelius kludysime, eikim veluk in kareziama, tai ezia bent placziai ir pavalnai galesime atsilseti!" Kristus ant tokiu jo žodziu nusizypsojo, nes numane mokytiniiu misli ir dave jam valia. Nuejo anie visi trys in kareziama, ezia kareziaininkas juos prieme ir dave jiems placziai ir minksztalova, in kuria visi trys sugule; mokytinis Jonas ant krasztu, pats Kristus viduryj, o Petras prie sienos.

Neužilio veselninkai girti budami ir visur besibaldydami, susigrudo in ton kamaron kur Kristus su mokytiniais gulėjo. Eme ir tenai anie grajyt ir szkoti. Beszokant, vienas jau labai girtas, užmates kad lovoj guli, susuko in kitus: "Vyrai! eikit szia! pameginsime ar kietos nugaros szitu girtuokliu kurie szitoj lovoj guli!" Ant tu žodziu priszokoleli ir tuoj capt! Jona nuo krasztu ir na! szlajnot per nugaru su virvagaliu. Pripluo kiek tik parejo, veselninkai sviede Jona in lova ir vel eme szkoti. O Kristus tare Jonui: "Gulk tu ant mano vietos, kad kartais vel anie nesumislytu taves lupt!" Ta pasakes Kristus atsigule ant krasztu, o Jona pagulde viduryj. Priszoke veselninkai priejo prie lovos ir suszuko: "Dabar imkim viduriu!" Ir vel Jona iszstrauke isz vidurio ir vel szveite kiek tik norejo. Ant galo vel imete in lova, sakydami: "Pakaks ir tam." Dabar Jonas pradejo Petro praszytis, kad leistu ji in savo vieta prie sienos. Petras tuojau atsigule viduryje, o Jonas drebedamas užsiglaude už jo. Veselninkai szoko, szoko ir kalba: "Dabar imkim ir iszplaninkim kaili tam, kur prie sienos guli!" Ta pasake, vel isztempe Jona ir vel ji baisiai pripluo.

Nuo to laiko Jonas netiktai kad nevadindavo kareziamon ant nakvynes, bet ir paziure ant ju nenorejo. Kristus kai kada tyezia užmindavo: "Kur eisme pernaktuoti, mažu in kareziama?" Tai Jonas tuojau suszkdavo: "O ne! Vieszpatie! Eikim geriau szpitolen!"

Apie viena kuniga, kuris jaigu butu per velykas neejas vogt, butu numires.

Rudenioj ukininkas seja ant lauko rugius. Sanja numeta ir žiuri in dangu. Vaziuoja keliu kunigas ir klausia ukininko, kodėl anas vis žiuri in dangu. "Už tai aš žiuriu in dangu, — atsake ukininkas, — kad matau smerti." Kunigas vel jo klausia: "Tai gal but, kad ir mano smerti matai?" klausia kunigas. — "Ogi velyku rytą" — atsake tas. "Ogi tu kada mirsi?" "Aš mirsiu kucioje, priesz kaledas ta nakti" — atsake ukininkas. Kunigas da paklause: "O iszsisukt nuo smerties ar negalima kaip?" "Galima — atsake ukininkas; jaigu velyku nakti eisi vogti, tai atliksi nemires. Kai man

prastam žmogeliui tai nera kaip ir neverta iszsisukt." Taip pasikalbejas kunigas nuvaziavo san. Ateina kaledas. Siunczia kunigas savo tarnas ta ukininka, pasižiuret ka anas veikia. Sugryžo tarnas ir pasake, kad rado ukininka numirsi ant grabo lentos gulinti. Kaip sedo visi už stalo kuczia valgyti, tai tada ukininkas ir numire. Nusigando kunigas matydamas, kad to ukininko pranaszyste iszspilde. Atejo velykos. Nakezia, kunigas apsisvilko blogu sermegu, užsidejo sudriskusia kepure, pasieme lazda ir iszejo in miesta. Užejo in kareziama ir rado tenai viena girtuokli geriant degtine. Pamates girtuoklis ineinant in viduri toki apdriskeli, priszoko prie jo ir klause: "Kas tu esi?" Kunigas pasisake esa vagis. "Vagis?" pradziugo girtuoklis, "ir aš esmiu vagis" Tai dabar busime abudu draugais." "Gerai," — atsake kunigas ir pradejo jie abudu teirauties ka ezia apvogt. Kunigas sako: "Aš girdeju kad ezia kunigas labai esa turtinigas. Tu ezia palauk: aš nuejes pasižiuresiu. Jaigu ka nors geru rasiu, tai pasidalysime." Ta pasakes kunigas iszejo ir parėjo namo. Priejo prie klebonijos lango ir jau norejo per langa lyst vidun, kaip iszgirdo, kad viduj kas szneka. Paeme ji žingeidumas pasiklaust, kas szneka ir sziai ka iszgirdo: vėzejas sako virejui: "Musu kunigas labai daug turi pinigų. Kam jam anie? Nei vaikai, nei pati! Imk tu rytoj, pritaisyk valgiu su nuodais, imsimė ji in nunuodysimė." "Gerai!" atsake virejas. Kunigas ta ju kalba girdejo. Paskui patyka inejes vidun, pasieme pinigų, nuejo in kareziama ir pasidalino su tuo girtuokliu. Po tam parejes namo atsigule. Ryte, atsikeles ir atsisedes valgyti, kunigas paeme szmoteli mesos ir numete szniui, kuris ji suedes, akimirkiniu, nudvese. Kunigas vi rejiu tare: "Mati, ka jus norejote su manim padaryti?" Tuoju vėzejas su vireju tapo sumiti ir kalejiman indeti. O kunigas, kad butu nepaklauses ukininko ir neejas vogt — butu numires.

Kaip septyni gaspadoriai pirkio bažnyzia.

Vienam sodziuje gyveno septyni gaspadoriai, be tikejimo ir be bažnycios. Labai buvo bagoti; pinigų turejo kaip vandenio. Viena karta visi sueja taip kalbejo: "Visi žmones turi bažnyces, o mes neturim. Pirkim susideja!" Ir susitare visi sudet pinigų ir pirkit bažnyzia. Pasikinke visi septyni po arkli, pasieme pinigų ir isvaziavo. Privaziavo prie miesto, stovi sargyba prie vartu. Ir klausia anie sargo: "Ar negirdejai, tamsta, kas ezia bažnyzia parduoda — mes atvaziavom pirkiti?" Sargas atsake: "Ogi aš savo bažnyzia parduodu!" Ir parode jiems su pirsztu ant bambizu bažnycios, kurios bokstas isz tolo szvietė. Eme gaspadoriai deret nuo sargo bažnyzia ir nupirko už penkis szimtus rubliu, bet kaip prisiejo užmokeit, niekaip anie negali iszskaityt po kiek jiems visiem iszpuls; tada paeme, sudejo galva galvon po penkis szimtus rubliu ir užmokejo. Dabar anie klausia sargo, kaip ezia jiems szita bažnyzia parvezt. Sargas liepe su virvem užriszt už bonios, užkinkyt arklius ir vezt. Bet anie neturejo virviu, delto nuejo in kruma nupirkt kiek tik buvo virviu už dvylika rubliu; vel negaledami surokuot kiek iszpuls kožnam, sudejo žednas po dvylika rubliu ir užmokejo. Nusinesze virves, apjuose aplink bažnyzia ir užkinke arklius, eme ragint rekt: "naaa! naaa!" bet bažnyzia ne isz vietos nekrutejo. Ne gana to, iszgirdo bambizai kad apie ju bažnyzia kažkimas rekauna, sudege randa žmones, kurie

užkinke arklius verezia ju bažnyzia ant szono. Puola visi su basliais, žmones nuvaikė ir arklius ateme. Pasilike peszeizianis anie gaspadoriai ir nenupirke bažnycia, knablino namo, bet kad kelionej kas neužpultu, ar žveris, ar kas, nuejo in kroma muszkieztas nusi-pirkt. Nusipirko už penkiolika rubliu ir, sudeja visi po tiek, užmokejo. Dave jiems krominiu-kas bariszeziu visiem po žipsneli parako ir pamokino kaip užtaisyti muszkieta, tik pridure: "Neszaudykit mieste, ale kaip iszeisite laukan!" Iszeja ant lauko, tuoju norejo iszme-gint, begu gera musza. Supyle visi paraka kiek buvo gave, užkimszo pakuloms, ir taip kaip muszkieta buvo sudetine, tai nebuvo kuriam szaut, nes žednas norejo. Ant galo, pasibare ilgai, sutvere visi už muszkie-tos, o vieno rankos neparejo, tai tas su delnu užklojo skykle. Kaip szove — trakszt! trakszt! muszkieta in szipulius nuejo, o anie visi pargriuvo. Eina vel keliu, bet kad keliu jiems pasi-mate labai lunkstas, tai užejo tiesiai per laukus. Priejo prie upes, nežino kaip pereit! Eida-mi paupiu, rado rusta ir kirvi. Sutare sest ant rusto ir per-plaukt, bet kad visiem kartu buvo negalima, tai užsodino viena ant rusto, suriszo apa-cioj kojas ir paleido. Nenu-plauke tas ir puse upes, rustas apvirto ir gaspadorius prigere. Szitie pamate, kad anas kojas iszkele auksztyne, eme bartis sakydami: "Mat da neiszplau-ke isz upes, o jau kojas džiovi-na!" Vilnys nunesze isz ju akiu rusta ir žmogų. Likusieji pradejo jeszot kita buda kaip pereit. Užejo auganti kleva ant pat krasztu upes. Sutare szit-taip pereit: penki inlijo in kle-va, o szesztam liepe kirst ji. Anie taip mislino, kad klevas virsdamas per upe ir juos numes in ana puse. Jau baigda-mas kirst ir szesztasai szoko in medi. Klevas pasviro ir triaakszt! nuluzo grūdudamas in upe ir juos visus inmete. Plaukti ne vienas nemokejo ir visi prigere.

Kaip du berniukai žyda apgavo.

Viena karta ejo per miszka du berniukai ir sutiko beva-ziuojanti žyda, kuris iszsi-tieses brikyj miegojo. Berniukai tuoju iszkinke žydo arkli ir vienas isz ju arkli nusivede in krumus, o kitas apsimove pavalkais, apinasri ant galvos užsidejo ir vadeles insivadeliojo. Szitai apsi-redes, atsisztojo arklio vieton ir pradejo bri-ki judint. Pabudes žydas, eme vadeles timpst ir lupom cziapse-damas ragint arkli; bet netike-tai pamates, kad vietoj arklio stovi žmogus inkinkytas, bai-siai nusigando ir iszszokes isz brikos suriko: "Kas ezia yra?" Berniokas atsigryzes jam sako: "Gana tau, nekriksztai, mane kankint! Aš buvau už pakuta paverstas ant arklio: tu mane visai pankinai: ir su vezdu muszdavai, ir est neduodavai! Dabar jau aš pabaigiau paku-ta — iszkincky mane greicziau isz vezimo!" Žydels persigan-des tuoju iszkinke berniuka, numove pavalkus, apynasri ir su aszarom pradejo berniuko praszytis kad dovanoiti ir ne-patrauktu in suda už tai, kad anas žmogum vazi-nejo. Rankas berniukai buciau, viska atidave ka tik turejo ir tavora ir pinigų tik prasze kad paleis-tu. Berniukas vezima neme, tik pinigų pames tare: "Na, ka-gi su tavim daryt — jaigu tu pats nežinojai, kad aš buvau žmogum! Eik su savais ke-liais — dovanoju!" Žydas sprudo savo keliu linksmas, kad isz taip dideles bedos isz-sieuko ir nubego ant turgaus arklio pirkit. O tas berniukas, kuris nusivede su žydo arkliu, atsiavedes arkli ant turgaus ir vedžiojosi siulindamas par-duot. Tas pats-gi žydas pama-tes ji, tuoju pažino savo arkli

ir mislino sau: "Jau vel pavir-to ant arklio! Tai szelma! Jau vel tyko ka nors prigauti!" Priejo prie to bernioko neva-deret arkli ir prisikiszes in au-si arklio taip kalbejo: "Ui, ašz tave dabar labai gerai pažins-tu! Jau dabar tu manes nepri-gausi — kad tave man ir dy-kai atiduotu, ašz neimsiu. Ap-gauk ka kita." (TOLIAUS BUS.)

Reading lines

\$4.00 Dubeltavas Tikietas

IN

NEW YORKA

ARBA

\$5.00

Up-The-Hudson Upes

Nedelioj 19 Septemberio

Specialis Treinas Subatos Nakti

Isz	Ryte
Shamokiu	1:00
Mt. Carmel	12:59
Ashland	1:51
Shenandoah	1:30
Mahanoy City	2:19
Tamaqua	2:46
New York (Liberty St. ar)	8:20
New York (W. 23rd St. ar)	8:40

Pasazierai del Up-the-Hudson paims laiva apleidziant Jersey City 8:20 ryte. Pirkite tikietus isz laiko.

GRIZTANT—Apleis New Yorka nuo West 23rd St. 7:45 vakare, nuo Liberty St. 8:00 vakare, isz Jersey City 8:15 vakare pagal senoves laiko.

Ant Readingo Gelezinkello

SZTAI KA RASZO STEPONAS RUSNAK ISZ DUNDEE LAKE, EAST PATTERSON, N. J.



Asz Steponas Rusnak, sirgau 1918 mete, po tam 1919 mete ant influenzos. Toks buvau sergantis jog negaleju savo pajegom gulti ir paskui buvau labai nusilpnejas. Dirbau kasykloje Hazleton, Pa. bet ture-jau ta darba pamesti nes bu-vau silpnas ir kudas, teipogi turejau baisu kosuli ir bijojau kad gausiu džiova. Turejau darba kasykloje pamesti ir im-tis prie lengvesnio darbo Pat-terson, N. J. Per visa laika turejau skaudėjimus visam kune, negalejau miegot nei valgyti, turejau ruksztuma ir gaza skil-ve. Per ta laika turejau 12 dak taru, bet man nepagelbejo. Bu-vau iszbalas ir silpnas ir neturejau vilties ilgai gyventi. Gir-dejau nuo žmonių kurie buvo iszgydinti per Dr. Mendelsohn-a, kad jis gali pagelbeti mano ligoj, ir nusidaviau pas ji. Po 4 menesiu gydymo, jauceziasi sveikas ir pribuvo man 8 sva-rai ant vogos, kraujas pasigerino ant 30 laipsniu ir jauceziasi lyg kitokis žmogus, gerai valgau, miegu ir noru padekavoti Dr. Mendelsohn-ai už iszgydyma. Už kožna nuvaziavima kasztavo geležinkelis \$9.00 bet to nesigailiu. Patariu visiems sergantiems idant netrotintu laiko, nei pinigų už dyka, bet idant tuojaus nusiduotu pas Dr. Mendelsohn-a in Wilkes-Barre, Pa. pas teisinga daktara kuris savziniszkai gydo.

STEPONAS RUSNAK,
P. O. Dundee-Lake, Patterson, N. J.

Asz gydu visus ligonius patsai ypatiszkai; neturu jokių studentu kad praktikuotu ant jus; nereikalaujate jokių tlumocziu nes ašz pats kalbu su ligoniais juu kalboje. Jeigu sergate ar sirgote ir nebuote visiszkai iszgydinti tai kreipkitės tuojaus pas mane, ašz apsimu juu gyditi. Praszaui atasytyti pas mane kokia sanvate laiko priesz atvaziavima o paskirsiu kokia diena galėtumet atvaziuoti. Nelaukite jei sergate. Jeigu turite kitos draugus kurie serga, tai paduokite jiems szita apgarsinima perskaityti.

DR. MENDELSON

Ant antro floro Strand Teatro.
12 E. Market St. Wilkes-Barre, Pa.

MERCHANTS BANKING TRUST CO.

MAHANAY CITY, PA.

3-czias Procentas už jusu pinigų ir saugumas del jusu pinigų yra geriaus negu 10-tas Procentas be jokio saugumo.

MERCHANTS BANKING TRUST CO.,

moka 3-czia Procenta už jusu sutaupytus pinigų ir ta suma kas-kart auga didyn. Yra tai saugiau ir geriau del žmogaus kuris dirba ir czedina. Dekite savo pinigų in szita Banka o persitikrinsite ir matysite kaip tai pinigų auga su padauginimu Procento.

Valgiu Gaminimas

Namu Prižiurejimas

Kožna moteris ar mergina privalo turėti szia knyga ir turėti rastis kiekvienam name. 162 puslapiu didelio formato. Drutais andeklineis apdarais. Preke tiktai \$1.50

W. D. BOCZKAUSKAS-CO.
MAHANAY CITY, PA.

LIETUVISHKAS SZOKIU ALBUMAS No. 1

MUZIKE AREA NOTOS DEL PIANO

TURYNIS:

Secita Polka
Lietuviu Marszas
Suktinis Polka
Lastuza Polka
Tu Mano Mieliausia Polka
Vamzdelis Polka
Ducaty Polka
Griez Polka
Szvilpis Marszas
Klumpakojis Polka
Marcele Polka
Pade-Espan Valcas
Norio Miego Polka
Hilena Polka
Mojaus Vainikas Polka
Raslucia Valcas
Mojava Veszna
Augonele Polka
Igejimas Teynes Marszas
Lietuviu Vestuviu Polka
Lietuviu Galopas
Pijonkeles Valcas
Pampillionas Polka
Nekaltybe Valcas
Lietuviu Kadriilus

Muzike niszku budu sutalysyta ir lengvai grajyti.

Preke su prisiumtumu tiktai 75c.

W. D. BOCZKAUSKAS-CO.
MAHANAY CITY, PA.

SUŽADETINĖ.

— Ne, ricieriau... pertraukė tyla mergaitė.

— Netiesa kalbi, skaisčioji — asz jaučiu, kad myli mane... O jei asz nemyleciau tavęs tai ka reikstu man? Jusu visu priesztaravimai! Dabar asz nenoriu jums jokios skriaudos daryti; galiu asz jausti, jusu pažeminimus, bet suvaldysiu savo neramias szirdis. Meistre, viskas nuo tavęs galop pareina — kaip tu sakysi, taip tavo geroji dukra paklausys. Duodu tau savaite laiko pagalvoti ir pranesiti man. Jei po savaitės asz nieko nežinosiu ir pats turesiu atvykti, tada jau ir pasielgsiu, kaip tinkamas taves nesiklausęs, — nusprendė baronas Albertas.

— Iki pasimatymo, skaisčioji mergele; atleisk, jei ka negera pasakiau. Bucziau labai laimingas, jei tavo tevas pranesztu linksma žinia, — pridurė atsisveikindamas.

— Sudiev, ricieriau! — atsakė szvelniai mergaitė. — O kokias asz nelaimingas! ir isz jos akių pasipylė aszaros.

— Ko taip nusigandote? Gal manete, jog ezia vaiduoklis priesz jus? Ne. Asz pats, jusu valdovas gryžau laimingai isz karo — linksmi prabio inėjus baronas. — Ir ko gi tu, mano brangioji, taip nusigandai? — kreipėsi jis in Angele, kuri iszbalus stovėjo prie sienos.

— Nesitikejau, ricieriau tokio tavo staigaus atvykimo atsake mergaitė.

— Kur gi pirmas asz turejau vykti jei ne ten, kur szirdis nuolat skrido. Be to, užsakyta turejau pas tavo tėvą; tikinuos jau visa bus padaryta. Kada meistras parodė padarytas puikiai iszpiaustytas kedes, baronas vel kreipėsi in Angele:

— O kaip tau brangioji, patinka szios kedes?

— Kaip gali nepatikti, ricieriau, tevelio, darbas, — atsakė ji.

— Jei tau patinka, brangioji tai ir labai gerai — man taip pat patinka. Sztai dvi gražiausios kedes, — kalbėjo ricierius; — per vestuves mudu in jas pirmas karta susisime greta, o paskiau jau visa gyvenima...

— Ricieriau, ka asz kuditais tau padariau, jei pražudyti mane nori? Ar gi asz galiu buti tavo žmona? — Skausmingai atsiliepė Angele.

— Ne pražudyti, bet padaryti tave laiminga noriu.

— Kur ner lygybes, ten nera laimes; — isztare per aszaras mergaitė.

— Man kraicia nereikia. Asz aukso kalnus turiu — man reikia szirdies, man reikia naujo gyvenimo... O tu, meistre, ka sugalvojai per tuos kelius menesius? — kreipėsi in tėvą.

— Atleisk valdove asz negaliu verst, kai ji pati nenori.

— Ne ji bet tu, seni, nenori... Asz kiauurai permatau jos siela... Taip ir žinok meistre kad už dviejų savaicių per užgavenias, asz savo sužadetinei skiriu vestuves, — jau piktai tarė baronas.

— Atleisk, valdove...

— Tylek sakau, meistre, ir manes neerzink. Bus taip kaip asz noriu. Jei nenori, kad butu mano žmona, tai ji bus mano gulove!

— Kol gyvas neleisiu savo dukters pražudyti!

— Tai asz dabar ja pasiimsiu ir žiuresiu ka tu kirmi-ne man, padarysi — tare iszles baronas ir puole prie Angeles.

Tuo tarpu ginti mergaites puolesi senele szaukdama:

— Mano mažytes, mano brangiosios neduosiu tau paleistuvi, pražudyti.

— Ir vel tu, ragana! — suriko baronas trenkdamas ja in žeme ir beszirdžiai paspirdamas.

mas. — Sakiau karta ir savo žodi isztiesesiu!

— Albertai, tu savo mylimosios geriausi drauga... vos isztare alpdama Angele.

Sztie alpstančios Angeles žodžiai ypacz jo isztartas vardas taip paveikė in barona kad tuoj atlyžo isz paszelimo ir pamate visa savo žiauruma. Tie žodžiai jam atrodė taip pilni meiles ir kartu taip plaktieji kad vargiai kita bausme ji butu taip in samone atvedus. Jis jautė kaip leisytyse senele gavino pats meistras, jos sunus tacziau mate tik vieną Angele kuri iszbalusi vos kvepavo verkiančios motinos rankose. Ji buvo už viska brangesne pasauli ir sztai per ji toji brangenybe vos gyva.

“O jei ji dabar numirtu,” dingtelojo mintis galvoj ir isz žiauriojo ricieriaus akių vos nepabiro aszaros. Tureti brangenybe ir jausti kad per savo kalte galia jos netekti — nieko nera baisnesio. Ir ricierius nebegaledamas ilgai žiureti in branguji kuditį tyliai iszėjo pro duris užsėdo ant arklio ir pamazū susimastė iszėjo namon. Jojo atgailos jausmas spaudė szirdi priesz akis stovėjo apalpusios mergeles vaizdas.

Rytojau diena buvo kilusi abejonu barono galvoje: ar tik neatsisakė nuo savo sumanyto vesti Angele. Tacziau dar to gerai neapgalvojo kaip prie szinga mintis szaukė: ne, ne. Bet gal jis perdaug inžeidė ja, gal serga? Taip jis inžeidė, bet nuvažiavęs pasiminti in vestuves atsispraszys. Ir kas gi daryti su tais laukiniais žmonėmis kad jis geruoju jo nesupranta? Galop baronas aizskiai nutarė kad be Angeles gyventi negali todėl reikia szalinti bet kokią kliūtį neatšizūrint in nieką. Todėl vadinasi su sene visai gerai pasielge ir taip pat reiketu su kiekvienu pasielgti. O jei vargšes Angeles szirdis persilpnė tai jis visai nekaltas. Juk visa daro tik jos ir savo labui. Taip už dviejų savaicių kaip ten bebūtų Angele turi buti jo.

Po to jis jau dienas skaitė ir laukė kaip gervė giedros, paskirtosios dienos.

Užgavenęs. Vestuvių diena. Baronas Albertas linksmas draugu bury joja su dovanoimis pas savo sužadetine. Bet kas ezia? Kodėl vietoj džiaugsmo ženklų visur tyli ir tusz-ezia?

— Praszaui, barone, in vidu pasidžiaugti musu skausmu, — iszejes pasitikti tare meistras. — Praszaui in savo sužadetines tikrasias vestuves... Tu, barone, trošzkai jai laimes, ir ji dabar laiminga. Ji mate angelus, kurie atejo pasiimti ja in dangi. Ji laiminga, nes prie pat Vieszpatis sosto gali melstis už tavo nuodemes.

— Apie kokias vestuves ir apie kokius angelus tu kalbi meistre? Kaip ir kur tas kuditis meldžiasi už mane? — klausė sūstebes baronas.

Jis klausė noredamas insitinkinti, ar nesapnuoja. Jis isz meistro skausmingo veido ir balso virpejimo pajuto visa baisia bukle ir tuo savo klausymu, tarsi, norejo bent kiek atitolinti ta nepermaldaunjamą aizskia tiesą, kuri, kaip szmekla, stėjo akys.

— Kas gi atsitiko, meistre, su tavo dukterimi? — klausė jis.

— Kas atsitiko... Tu buvai turtingas ir laimingas, bet norejai buti dar laimingesnis; tu atejai in mus namus, sudrumstė musu szventą ramybę, tu nužudei mano motiną, ir kartu su ja atėmė brangiausiu musu turta, vienintelį kuditį... Ji mirdama meldė in prasze tau atleisti, nors prakeikti tave reiketų... Kas atsitiko?... Praszaui in vidu, ir pamatysi, pasidžiaugsi musu nelaimė ir savo sužadetine, — kalbėjo meistras szluostydamas juoda drėgną skepetą gausiai byrančias aszaras.

Barono szirdis jau jautė ta baisia budgne, kuri prasivers inėjus in vidu ir kurios niekas nebeužpildys, todėl protu stengė save nuraminti, stengė netikėti, stengė netikėti, stengė kieme ilgai užtrukti; tacziau kita jėga ji nematomai traukė vidun, ir jis inpuole pirmas meistro. Inpuole ir pamatė... savo sužadetine, ta paczia, kokią mate pirmą kartą; jis pamatė ta paczia, kokią mate vardo diena, tais pacziais baltais rūbais, palaidais aukso plaukais. Tik dabar ji nekruptelejo, nepabalo, taip pat ir neparaudavo; ji gulejo rami, tyra, baltą, džiaugsmingo veido, tarsi mate angelus, kurie atejo jos pasitikti; ji miegojo, o gale galvos dege dvi szviesios žvakės.

Susvyravo žiaurusis baronas, susieme galva ir, kaip palaužtas ažuolas, krito ant kelių ir apkabino savo sužadetines kojas.

— Atleisk, Angele, atleisk... Brangioji, tu mirdama meldeis už mano nuodemes, — nuolat kartojė jo lūpos, o szirdis verke, verke, kaip smuikas vakaro tyloje.

Ne, ne, kam ilgai begyventi, jai szis angelas mire. Ji buvo vienintelė skaisti tyra viltis, kuri taip gražiai sziadien turejo suszvisiti. Jis sziadien turejo amžinai jai prisiekti meile, pirmas karta pabuciuoti jos nepalastes lūpas, pirmas karta pajusti naują szviesu spindulėlį tamsioj ir niurioj savo szirdy, ir sztai dabar reikia amžinai atsisveikinti, paskutini karta apkabinti gelius ramos nuplautas kojas, nebe-matyti jos niekada, niekada... Ne, jis mato dar ja ir nebema-to... Užgeso tas spindulėlis, kuris szvietė, ir dingsta kažin kur tolyn in tamsumą, in budgne... O, palauku, skaistus spindulėliu... Leisk dar pamatyti, leisk pajusti gyvybę ir szviesą... Nebera jo... Nejaugi nebera jo? Jis yra, jis turi buti, jis vakar dar szvietė, jungs viena szirdi su kita. Jai vakar buvo, tai ir sziadien turi buti, tik reikia pabusti isz sapno, isz tu klajų; tik reikia susipurtinti ir nuslinks szis bausis slogutis, ir vel bus gera bus dar szviesiau; bus dar daugiau laimes... Bet slogutis nedingsta, vadinasi, ne sapnas, baisi tikrenybe — jos, skaistaus kuditio, nebera.

“Sugryžk, sugryžk, spindulėli, nors vienam žodeliui isztarti; asz atiduosi savo gyvybę už tavo seneles gyvybę. Kam pasekei ja, o mane palikai?... Sugryžk, sugryžk, spindulėli!” Ne, nebera jo... Ne, yra. Ji meldžiasi už jo nuodemes. Ir jam nieko daugiau nelieka, kaip melstis ir maldoj apsaugti — gal tada pajus jos skrajojanzia laisva siela, gal dvasios akimis pamatys ja danguj tarp angelu. Taip jis turi ja pamatyti, turi sužadetinis rasti sužadetine ten kitame gyvenime. Taip jis turi pradėti kitoki gyvenimą, kad tuo perpraszytu ja, jis turi ja danguj sutikti... Sudiev, lauku gelele, — paskutini karta apkabinau tavo kojas.”

* * * Pelenu d'ena. Bažnyčioj meldeis ir prastuoliai ir didikai atskirose vietose. Tik vienas ricierius klupojo paprastu žmonių tarpe. Visi žiurejo in klupantį, nes soniau jo bažnyčioj nematė. Tacziau ricierius nieko nejaute, nieko nematė — jis susikaupęs gliaui meldeis. Tai buvo baronas Albertas. Kunigas priejo prie jo ir, užpyles pelenu ant galvos, tare:

— Žmogau, atsimink, jog dulke esi ir in dulke pavirsi.

— Nuo vakar dienos žinau tai gerai ir praszaui Vieszpatis atleisti mano keltę, — tare sau ricierius.

Taip pasiberes galva pele-nafis pradejo baronas Albertas ruosztis in naują gyvenimą. Jo kadaisė truckszminga pilis nu-

rimo, visur vieszpatavo rimtis.

Patsai baronas per dienas sėdavo užsidares savo rumuose, niekur beveik neiszėdavo, neiszvažiuodavo nei in szvecinus, nei in medžioklę; jai ir iszjo-davo, tai tik sužadetines kapo aplankyti. Sugryžęs vel užsidarė, in sėdėdamas prie deganezios krosnies vienas mansty-davo, mansty-davo. Jis ilgė-josi ir gedėjo savo sužadeti-nes; jis ruoszes in naują gyvenimą, bet užeidavo valandų, kada noredavo atsikvėpti savo sumanytu, mesti tas visas kvailystes kankintis be aizskios naudos, eiti vel in gyvenimą, naudotis jo smagumais.

Bet vos tik prisimindavo aizskiau ta kuditį, vos tik palgindavo ji su iszgarbintomis paniomis, tuoj dingtledavo atsiminimas, kaip tas kuditis mirdamas meldė už jo kaltes, ir Albertui budavo aizsku, kad niekas kitas taip tyrai jo nemylės, kaip ji mylėjo, niekas mirdamas nesimels už ji. Ir nebelikdavo ricierini kito kelio, kaip tik tuo eiti, kurs greičiausia nuvestu ji prie sužadetines. O, tas kelias, buvo atgailos kelias.

Pracejo gavenia. Praszyto Velyku rytas. Varpai skelbė prisikėlimo szvente: Kelkites, kelkites, kelkites. Visu szirdys vieszpatavo džiaugsmas, o isz krutines veržesi džiaugsmingi giesmiu aidai. Nuolat skambejo: Aleliuja, Aleliuja, Aleliuja!

— Aleliuja, Aleliuja! — tyliai kartojė baronas Albertas o jo ausyse skambejo kelkites, kelkites. “Kas tai yra? kas tai szvelniai szaukia? Ar tik ne ji, mano sužadetine? Juk lygiai taip szvelniai ji isztare alpdama mano varda?”

Klausė baronas Velyku džiaugsmo ir rodos mato ja — skaistu kuditį. Ji baltais rūbais palaidais plaukais su plaukszteliu geliu rankoj kyla nuo žemes, — vienas angelas nesza ja auksztyn, auksztyn, o kiti barsto keliai jai rožiu žiedais. Visi jie kartoją “Kris-tus kelesi, Aleliuja... kelkites, kelkites...” Angele kartu su jais taip pat gieda, bet ji vietoj “kelkites” kartoją “kelkis.” Ji žiuri in ji, in Albertą. Ji taip meliliai žiuri ir kartoją: kelkis, kelkis, kelkis. O akys, tarsi, taip pat kalba ir sako: “kelkis! Palik pasauli — jis žiaurus ir kitingas. Palik ji,

rimo, visur vieszpatavo rimtis. Patsai baronas per dienas sėdavo užsidares savo rumuose, niekur beveik neiszėdavo, neiszvažiuodavo nei in szvecinus, nei in medžioklę; jai ir iszjo-davo, tai tik sužadetines kapo aplankyti. Sugryžęs vel užsidarė, in sėdėdamas prie deganezios krosnies vienas mansty-davo, mansty-davo. Jis ilgė-josi ir gedėjo savo sužadeti-nes; jis ruoszes in naują gyvenimą, bet užeidavo valandų, kada noredavo atsikvėpti savo sumanytu, mesti tas visas kvailystes kankintis be aizskios naudos, eiti vel in gyvenimą, naudotis jo smagumais.

Bet vos tik prisimindavo aizskiau ta kuditį, vos tik palgindavo ji su iszgarbintomis paniomis, tuoj dingtledavo atsiminimas, kaip tas kuditis mirdamas meldė už jo kaltes, ir Albertui budavo aizsku, kad niekas kitas taip tyrai jo nemylės, kaip ji mylėjo, niekas mirdamas nesimels už ji. Ir nebelikdavo ricierini kito kelio, kaip tik tuo eiti, kurs greičiausia nuvestu ji prie sužadetines. O, tas kelias, buvo atgailos kelias.

Pracejo gavenia. Praszyto Velyku rytas. Varpai skelbė prisikėlimo szvente: Kelkites, kelkites, kelkites. Visu szirdys vieszpatavo džiaugsmas, o isz krutines veržesi džiaugsmingi giesmiu aidai. Nuolat skambejo: Aleliuja, Aleliuja, Aleliuja!

— Aleliuja, Aleliuja! — tyliai kartojė baronas Albertas o jo ausyse skambejo kelkites, kelkites. “Kas tai yra? kas tai szvelniai szaukia? Ar tik ne ji, mano sužadetine? Juk lygiai taip szvelniai ji isztare alpdama mano varda?”

Klausė baronas Velyku džiaugsmo ir rodos mato ja — skaistu kuditį. Ji baltais rūbais palaidais plaukais su plaukszteliu geliu rankoj kyla nuo žemes, — vienas angelas nesza ja auksztyn, auksztyn, o kiti barsto keliai jai rožiu žiedais. Visi jie kartoją “Kris-tus kelesi, Aleliuja... kelkites, kelkites...” Angele kartu su jais taip pat gieda, bet ji vietoj “kelkites” kartoją “kelkis.” Ji žiuri in ji, in Albertą. Ji taip meliliai žiuri ir kartoją: kelkis, kelkis, kelkis. O akys, tarsi, taip pat kalba ir sako: “kelkis! Palik pasauli — jis žiaurus ir kitingas. Palik ji,

re.

: Galas :

KRONINE KONSTIPACIJA ARBA VIDURIU UŽKIETIJIMAS.

Žmogaus kunas yra stebėtinai maszina. Tai yra daug indomeis neg kokias kita maszinerija rankomis dirbta. Jaigu maszinerija suira arba jos dali susidevi, yra bejege savaimi pasitaisyti, bet musu kunas gali pasitaisyti in sustiprinti su-sidevejusias celes kasdieni-niais fiziniiais ir protiniiais dar-bais.

Kai kada, per nežinojimą in neatsarguma mes persidirbame in kunui neduodame užtektinai gero maisto, tyro oro, saules szviesos ir pailsio. Jai mes ne-užlaikysime kuno taip kaip rei-kia, jisai gali labai sugesti ir nustoti gales pasitaisyti.

Daug žmonių pagadina savo sveikata vartodami daug vais-tu viduriu liuosavimui. Jai busi inprates prie gero valgio, gerymo, poilsio ir manskztini-mosi, toki vaistai visai nereikalingi ir paprastai bledingi.

Normalis, sveikas žmogus, kuomet valgo ir maista burno-je gerai sukranto, ji sumaizso su seilemis, maistas eina in vi-durius, kur sueina in kontakta su virszkinimo skystimais.

Gale, kuomet maistas galuti-nai priimozstas, jisai pilimas in kraujo gyslas ir neszamas kiekvienai alkanai kuno cele-lei. Kas maiste nereikalinga, ta kunas iszvaro lauk.

kad nepatrauktų jis taves atgal in purva. Eik ten in taika ir ramybe. Užmirszk pasauli, iszdalyk turtus... Asz laukiu taves, asz meldžiuos už tave... Albertai, kelkis, kelkis!”

Szi Velyku diena buvo Albertui prisikėlimo diena. Neužilgo žiaurusis baronas ramybės vieta rado vienuolyno sienose. Kaip visi broliukai taip ir jis pasirinko sau amata. Jis nutarė buti mirusiems paminklu kaleju. Jis norejo iszmokti taip tobulai kalti paminklus, kad galetu iszkalti savo sužadeti-nei toki paminkla, kuris butu už visus gražiausius. Daug vargo ir triuso teko padėti, bet darbas vis ejo geryn ir geryn. Kada buvo gerokai ingudes savo amate, tada emėsi kalti pa-minkla Angeles atminimui. Il-gai, ilgai kale ji baronas-vienuo-lis bet su tokiu atsidejimu su tolia meile, kad marmuras, visa darba pabaigus, tarsi, gyvas pasidare. Tada baronas, vienuolis-amatininkas, gaves savo vyresnybes leidimą, nuva-žiavo in ta vietą, kur buvo pala-idota jo sužadetine, ir papuo-szė jos kapą. Bet argi balto marmuro paminklas puosze su-žadetines kapą? Ne, tai, buvo pati sužadetine. Ji buvo bal-ta; maldingai sudetose rankose ji laike gelius pluoszteli; skais-tus angelas nesza ja in Palai-mos szaliu. Paminklo apaczioj buvo paraszta:

“Ji mate angelus, kurie atejo jos pasitikti.”

Baronas vienuolis prasze savo vyresnybes, kad už jo tur-tus pastatytu bent mažą vie-nuolyną netoli tos vietos, kur palaidota jo sužadetine. Vyresnybe jo praszyta iszklaure in naujame vienuolyne apsigyve-no baronas-vienuo-lis ir kiti jo amato broliukai. Jie per dienas dirbo kapams paminklus, o baronas-vienuo-lis, kai pails-davo, eidavo aplankyti su-žadetines kapo ir pasimelsti už ja.

Viena Velyku diena nuo An-geles kapo parejo vienuolis džiaugsmingai nuszvites, kad net senatves ženklai veido raukszles, buvo tarsi kažin kur dingusios, ir susitikusiam ji vartuose broliukui tare:

— Asz macziau angelu tarpe sužadetine, kuri atejo ma-nes pasitikti.

Nakti baronas vienuolis mi-re.

: Galas :

Konstipacijai arba viduriu sukietėjimui gali būti invairiu priežasties. Kokios nebut priežastys normalis viduriu judejimas susilpnėja, ir maisto izmatos susilaiko kune ilgai ne-gu turi buti, kas yra kunui ble-dinga.

Galvos skaudėjimas, nenoras valgyti, apvilktas liežuvis, skausmai bile kuno dalyje, ap-svaigimai ir nusilpėjimai kai kada lengvi karsszeziai ir dau-gelis kitu ligu simptomu prie-zastimi gali buti konstipacija.

Kaip arkliui botagas, taip pat žmogaus kuno viduriu užkietėjimo, vaistai, tai tik laikini pagretinga judejima, bet pa-dėti kur kas pablogina. Be virszini minetu simptomu, szios blogybes vartojant viduriu liuosavimui vaistus gali buti:

Pirmas: Per greitas maisto vartymas žarnomis, padaro tai, kad iszvaro kartu ir naudingasias kunui maisto dalis, jas ne-prileidžia insigauti in kraują, ir tuomi kunas silpneja.

Antras: Kuomet viduriai in-erzinami pergreitu maisto sti-muliavimu, judejimas sustab-domas ir suparayzuojamas, ir nustoja tinkamo veikimo ga-les.

Trečias. Kad gavus reikiamu rezultatu, paprastai viduriu liuosavimui vaistu dozos didi-namos, kas priveda prie blogu paproczių, nuo kuriu sunku at-sikratyti.

— F. L. I. B.

SKAITYKITE "SAULE"



Vienas grinorelis isz Lietuvos

prihuvo,

In dideli miesta, Bostona,

Gyres, kad Lietuvoje ne

Niekas ji užkabyt ir ezionais

Bet Amerike velniai daug

Nieko nebijo o ir puikesni,

Gerai ji pamokino,

Citizinu tuo padare,

Žioti jam uždare.

Suprato dabar nebagelis,

Silpnas grinorelis,

Jog ezionais velniai

neszposuoja,

Zaliaskuris iszmankioja.

Mislino jisai, kaip ir Lietuvoje,

Su kuolais ten kovoja,

In ezionais taip darys,

Visiems akis užmuils.

Dabar apsimalszino kaip

katinelis,

Tasai žaliaskuris grinorelis,

Daugiau in akis nesikabina,

Kitus kvailiais nevadina.

Visiems taip ragus apdauzo,

Kaip kada ir kaulus laužo,

Amerike kitaip,

Su tokiais atsitinka taip.

Nevienas kalba:

Kaip asz in Amerika

nukeliausiu,

Ragais visus tenais iszbadytiu,

Asz jiems parodysiu,

Pagal savo grajų paszokysiu.

Bet tokius galinezius tuoj

apmalszina,

Ant kedes pasodina,

Tuoj citizenu padaro,

Pasiutima iszvaro.

Taigi mieli grinoreliai,

Lietuvos sakaleliai,

Pribuve in ezionais tykiai

sedekit,

In akis nelyskit geriau

laikraszi skaitykit.

* * *

Bayone naujienos ne kas,

Nekuriuos nubaus Dievas,

Jaigu nepaliaus girtuokliauti,

O boboles paleistuvanti.

Nedeliomis kaip Indijonai

staugo,

Vieni kitiems plaukus iszrauja,

Kaip kruvini meiteliai

vaikszezioja,

In visokes urvas landzioja.

Sugryžsiu in tenais vela,

Ogi bus jums beda,

Nuo manes neisztruksite,

Ant keliu visi suklupsite,

Atleidimo praszykite,

In staugsite.

* * *

Isz Bajono tuoj pasukau,

Newarke truputi užtrukau,

Ant baliuko tenais užėjau,

Kampelyje sau atsisėdau.

Sztai atejo kokis tai

milijonierius,

ŽINIOS VIETINIS

Kontraktoriai pradėjo užlieti Pine ulęze nuo Szeszto lyg Main. Ulyczios B ir D jau užbaigtos ir atidarytos.

Pana Darata Baukiute iš Cleveland, Ohio, kuri lankėsi ezionais pas savo tevelius sugrįžo atgal lavintis dainininkes moksle Cleveland Conservatory of Music. Po užbaigimui mokslo kita meta atidarys muzikos konservatoriję su mieste, nes pana Darata yra puiki ir jauna giesmininkė ir artistė savo amate.

Juozas Stankonis, 720 E. Centre uli., likos sužeistas in koja laike darbo kasyklose.

Praeila Petnyezios vakara Hippodrome teatre (Moose name) giedoja per radio vietinis Lietuviškas bažnytinis, Svy. Cecilijos koras, kuris buvo aiszkėi girdet ir programos likos atliktas pasėmingai. Pana Petrusėvičiute pagiedoję solo.

Garnys ana diena paliko del p. Bernardo Sklaru, 601 E. Pine St., druta ir sveika dukrele.

Subatos vakara giedoja per radio Hippodrome teatre, pana Marga Meta Zardeckiute du solo "Rosary" ir "Ave Marija." Balsas buvo puikus ir aiszkus.

Jurgis Kiniaukas, bučzeris, dentistas Tacilaucas, Edmundas ir Juozas Tacilaukai ir Vincas Dagilius motorav Kinauko naujam Buick automobiliuje in Strausburga Nedelioje kur mate garsu žandapyski Jim Tunney kuris galesis su Dempsey sia sanvaite Filadelfijoje. Taipgi atsilanke in Delaware Water Gay atsigerti gero vandeniolo nes drutesnio sztopo niekur negalejo gauti.

Kun. Vincentas Delionis, ruteniszkas dvasiszkasis iš Filadelfijos lankosi ezionaitineje aplinkineje pas pažinstamus ir savo draugus.

Ponstva Jurgei Kriaucziunai, F. Boezkauskai, dukte Adelaida ir Antanina Slaviekiute lankesi ant farmu Zieniu ir Mrazu Orwigsburge, Nedelios diena. Musu progresiviszkiki fermeriai prieme svetelius szirdingai už ka visi sudeda jiems acziu.

Jeigu ketinate statyti nama ar kitokius budinkus, arba daryti kokius pertaisyrimus tai kreipkitės pas Patsy Todisco, 336 W. Pine St. Atlieka visokius darbus atsakančiai už prieinama preke ir darbas buna garantantis. 2t.

ANT PARDAVIMO.

Czvértis lota po No. 713 E. Market St. Gera vieta statyt namas. Parsiduos už prieinama preke. Atsisaukit po 1t 712 E. Centre St., Mahanoy City, Pa.

Reading lines

Specializska Ekskurcija in

READING FAIR

Ketverge 16 Septemberio

Specialis Ekskursinis Treinas

Isz	Preke	Iszeis
Shemokin	\$2.80	5:40
Ashland	2.15	6:31
Girardville	2.05	6:38
Shenandoah	2.20	6:19
Mahanoy Plane	1.95	6:45
Gilberton	1.90	6:50
Mahanoy City	1.75	7:01
Tamaqua	1.40	7:36
Pribus in Readinga Faira		9:40

Griztant—Specialis treinas apleis Feiro vieta 7:00 vakare del virsziminetu staciju. Tikietai ger tik ant specializsko treino.

Dubeltavi tikietai teipgi bus parduodami isz virsziminetu vietu kasdien nuo 14 iki 18 Septemberio už numazintas prekes ir galima važiuoti ir grizti ant bile kokio treino.

Ant Readingo Geležinkelio

SHENANDOAH, PA.

Antanas C. Gustaitis, 187 Florida ave isz Heights, instojo in kariumeniszką tarnystą iszkeliaudamas su 500 kareivais in Panama isz Brooklyno, ana diena, kur praleis tris metus.

Konstantina, mylema pati Silvestro Ramanauko, 309 E. New York uli, mire po kelin sanvaicziu ligos. Velione pergyveno mieste 26 metus. Paliko dideliu nuliudime vyra, viena dukteria Marijona Kelmelieną, sunu Juozą ir anukėle. Laidotuves atsibuvo Penedelio ryta su pamaldomis Szv. Jurgio bažnyčioje.

Praeila Ketverga musu progresiviszkos motereles prigulinezios prie "Draugiszkio Vainikelio" turejo savo metini iszvaizavima in Leikwood praleisti dienelia prie vandeniolo ir ant szviežio oro. Sekancijos motereles dalybavo isz važiaivime: Ponios Aleksiene, Birsztioniene, Dundzila, Kazunienė Leszczinskienė, Mineviciene, Klotziene, Matlauckienė, Malauskiene, Ruskiene, Raikovskienė, Szadkeviciene, Valaitiene, F. Lazauckiene, J. Lazauckiene, Domaneziukiene, Valukeviciene, Szukiene, Den gliene isz Frackvilles ir F. Boezkauskienė isz Mahanoy City.

Frackville, Pa. — Julijona, deszimts metu senumo dukrele Vinco Grabaucku, balsei apsidegino, kada ant josios pervirto puodas verdanczio vandens.

Naujas plentas isz ezionais in Fountain Springs (prie Ashlando ligonbutes) eina sparcziai ir neužilgo bus užbaigtas.

Brooklyn, N. Y. — Roosevelt ligonineje balseiose kaneciose pasimire Stanislovas Gritenas, 35 metu gyvenes 602 E. 138th St., New York. Velionis buves labai inprates kausztis mumszaina, todėl net fabrike baldus taisydamos gerdaves maliavos pokosta. Pastaruoju sykiau jau perdaug jo užsivertes — na vargszas ir neiszlaike. — V.

Boston, Mass. — Petra Gestat patiko didele nelaime perelta savaite. Jis dirbo prie South Braintree stoties ant geležinkelio ir neįtuntant traukinys užbego isz užpakalio. Gestas buvo parverstas ir traukinio ratai nupiove jam kairą ranką lgi rieszo. Jis buvo nuveztas in Quincy ligonbuti, kur daktarai pabaige jo ranka paut ir apriszo.

Petras Gestas yra nevedes vyras, apie 40 metu amžiaus, isz Lietuvos pacina nuo Telsizskiu.

Amerikoj jau apie 16 metu. Pirma gyveno Pittsburge bet szi pavasari atvyko in So. Bostonu kur jis gyveno pas Klemsa Pranekuna po No. 144 C st. — K.

Pittsburgh, Pa. — Marijona Novakiene, 18 metu isz Rochester N. Y., melde policiejis kad ja iszgelbetu isz ranku Frano Ressler kuris ja priverzinejo vogti pinigūs nuo jos vyro kerszindamas, kad ja nuszauz, jaigu nesutiks ant jo noro. Policieji areztavojo o Mare nusiunte pas josios vyra.

ISZ WILKES-BARRE, PA., APLINKINES.

Pasimire vienas isz senesniuju Wilkes-Barre gyventoju, a.a. Baltuszkas, noszvis p. Raczuno. A. a. Baltuszkas buvo pavyzdingas tevyvainis, kuris iszaugino nemaža szejmyna ir visus gerails Lietuviais. Mire nuo operacijos, kuria gydytojai buvo dare del "cancer". Velionis likos palaidotas Rugsejo 7 diena. Lai buna jam lengva Amerikos žemele.

Jersey City, N. J. — Mikola Lowicki jau du syk bande apreisti szi pasauli, iszgerdamas rakandu polituros bet kiekviena syki daktarai ji iszgelbsti.

W. Sneideris ir Sunus GRABEORIAL.

Patarnaujame simpatiskai, mandagiai ir pigiai. Automobiliniai vestuvoms krikstynos ir tt. Bell Telefonas 90 215 E. Centre St. Shenandoah

A-BE-CELA arba pradžia skaitymo ir rasyymo, del vaikams. — Preke 15c W. D. BOZKAUSKAS - CO., MAHANAY CITY, PA.

W. TRASKAUSKAS PIRMUTINIS LIETUVISZKAS GRABORIUS MAHANAY CITY

Laidoja kunus numeriliu. Pasamdo automobilius del laidotuviu, krikstintu, veseliu, pasivaiznėjimo ir t.t. 520 W. Centre St. Mahanoy City, Pa.



LAUTER MAŽAS BABY GRAND PIANA Tiktai 56 coliu ilgio Pardavimo Preke Tiktai. \$650

LAUTER-HUMANA PLAYER PIANO SVIETO GERIAUSIS PLEJERIS, TIKTAI. \$850

MUSU DIDELE OFERTA Naujas Mahagony medžio Player Pianos, 36 naujauoliu rulu, uždangala, dubeltavas henczius, pristatomas tiesiog in jusu namus, tiktai už \$390

CONWAY PLAYER PIANO Buvo \$750.00 naujas Galime pirkti dabar už \$275

Rasykite o gausite pilna surasza ir kataloga geriu pirkiniu.

JOHN LIZDAS PIANA STORE 477 S. MAIN ST. WILKES-BARRE, PA.

MOKYKLOS LAIKAI IR JU ATSAKOMYBES.

Mokyklos dienos atnesza atsakomybes motinoms ir tevams ir lygiai vaikams ir ju mokytojoms. Taip kaip biznyje sergantis vyras ar moteris negali dirbti gerai, taip ir mokyklose vaikas, kuris nera tvirtas ir sveikas niekuomet negales zengti pirmyn. Vaikai ir mergaites, kuriu tevai aukleja sveikais papročiais, tik jie tegales tureti ausksezciausius laipsnius moksle.

Ant motinu puola atsakomybe apsaugoti mažus vaikus nuo visu ligu. Apsisaugojant ir nemijant visus pirmutinius zenklus, motina gali daug prigelbeti sulaikymui visu taipvadinamu vaiku ligu kurios greit pasirodo, kuomet vaikai pradeda mokyklas lankyti.

Ka tai reiszkia "apsaugoti?"

Yra keturi patarimai, kuriu kiekviena motina turi laikytis. 1. Vaikai turi pavalgyti gerus pusrycius priesz iszejima mokyklos.

2. Jiems turi buti duodama užtektinai laiko valgyti, kad nenurytu gerai nesukramtyto

ISZ SKOTLANDIJOS

Craignenk, Scotlandija. — Pabaigus apraszyma apie Scotlandijos miestus geriausiu žinomus, ir Lietuviais apgyventus, buvo prizadeta ir apie netaip žinomus, ir toliaus atsitolinusius sziek tiek pakalbeti, bet apgalvojus pasirode kad neapsimoka rasyti gyvenimo aplinkybiu gerai nežinant, tokiu budu gal pasirodyti mažai teisybes, o meluoti butu nemalonu, kad nesukelus kartais žmoniui subruzdijma rasyti atszankimus už neteisybe, tokiu budu kaip pas mus bedarbei esant, galetu pasidaryti daug iszlaidu kaslink krasos zenkleliu, popieros darkymo, laiko aikvojimo ir patarimas mano geradejo iszspildytu kaslink rankos miklinimo, o priek tam gal ir gurbe vietos pritraktu, tad verzeziu apie mažai žinomus ir nutylesim.

O isztiesio, randasi da miestu ir tirsztai Lietuviais apgyventu, nors jau netaip skaitlingai kaip pirmiau apraszytuose. Nelabai tolima kolonija randasi Coatbridge kur Lietuviu randasi nemažai, ten tikrai neužtikrinu, bet rodos kad tik plieno ir geležies iszdirbystes. Toliau miestukas Shotts taipgi su nemažai Lietuviu, ten vien angliu kasyklos. Da toliau Stoneburn. Ten taipgi tik angliu kasyklos, yra daug miestuku ka mus broliu Lietuviu gyvena po 2, 3 ar 4 szejmynas, nekuriuose ir daugiau, tad apie tokiu gyvenimus mažai yra žinoma, ir rasyti neužsimoka.

Tam tarpe veluk grysizim vel prie Graignenke, podraugei ir kitu koloniju Lietuviais apgyventu, kuriuose mus broliai Lietuviai atsižymi savo negerais pasielgimais. Kaip jau visiem yra žinoma mus kraszo Anglijos ir Scotijos bedarbe, kuri paliete jau galima sprensti kad kiekviena per 4-is menesius, jau dauguma nelaiminga bedarbe iszplesze paskutini turta ka buvo susiezedines per ilgus metus dirbdamas, nes pas mus negalima sutaupinti svarais ant kart bet tik po truputi szilingais, ir penais. Jau nevienam iszplesze gana mylima ir reikalinga daigta kuri reikejo apmaiñyti ant maisto, kad nors kiek apmalzsinus alki savo ar mažu vaikeliu, vargas gresia ant keliolikos metu, o jaigu da Dieve saugok anglekasiai pralaimetu straika, tada tai jau kol žmones atsigriebs, praeis ir keli desetkai metu. Teisybe pasakius greiciau prazils ir nupliks kol Scotlande dabartinu laiku isz bedos iszbris ir pralobs. Dabar tai aiszkiai gali kiekvienas matyti ir suprasti kaip yra reikalingas taupumas ant ateities. Ta gal

valgio. 3. Turi deveti drabužius pri-taikintus orui. Turi tureti "kalioszius" kuomet lija ir tam tikra apsiausta apsiaugojimui nuo lietaus, lygiai kaip szilta apsiausta kuomet salta.

4. Turi užtektinai anksti eiti miegoti, kad gautu deszimts valandu miegoti. Beveik visas vaiku ligas galima tuojaus patemyti, jei tik motina temys "pirmus zenklus." Beveik visi vaikai parodo viena ar daugiau zenku, žemiau pažymetu, ir turi buti laikomi namie ir zinia reikia mokyklai duoti.

Pirmi zenklai: 1. iszberimas 2. skaudanti gerkle; 3. smar-kus kosulys; 4. karsztis; 5. vemimas; 6. raudonos ir aszartos akys.

Ka motina gali daryti, kad neleidus tiems simptomams ple-totis.

1. Paszaukti gydytoja kuomet skauda gerkle. Niekio nelaukti. 2. Neprileisti kitu vaiku prie to kuriam gerkle skauda ar turi koki iszberima.

3. Neprimti jokiu svezziu (ypacz vaiku) in savo namus, jai tavo vaikas turi bent viena isz virsziminetu simptomu.

didžiama ir suprato jau bet po laikui, nevisus ezion tokiomis tokiom perstatu, bet save taipgi isz ejles netaupiu kvaileliu neiszsiskirti. Bet ka darysi kad jau po piet szauksztai jau po laikui gailėtis ir aimanauti, kaip yra taip turi buti ir gerai. Ant laimes mus broliai Lietuviai netrotina vilties, jie iszgalvoja kitoki triksa kokiū budu pasipelnyti, ir padaugin-ti gaunama mažą paszelpa kelerio-pai, pirmas, prie kazryru kas jau buvo mineta uždarbis nebologas, bet negana to da su-rado antra buda mus žmoneliai su nebologu pelnu, deti paszelpos pinigūs ant arkluku, beruku, sartuku ar szirmuku, tas tai didvyriszkas užmanymas, toki amata užsiemus greitu lai-ku galima pralobti ir paszelpas padaugin-ti kelerio-pai, nes ka isz instagios gaunamos isztiesiu yra permažos, tad ir reikia jeszko budo kad kaip nors padaugint, ir geriau pagyvent. Bet vel nelaime kaip girdet isz daugelio kalbant kad mus broliai Lietuviai nelaimingose di-nose gime, ir tos laimes retas kuris dastoja pelnydamas savo sudetu pinigų kelinta nuoszim-ti ir tokiu budu in vieta pelno lieka vien didesnis vargas, o nekuriems ir aszaros. Pagalvo-kit draugai ka darot, ar jus tokius užmanymus gali kas pa-girti, niekašos! Jusu kumeles ar arklukai nubega užriete uo-degas, isz jis kvailumo ir ne-iszmintingi gyvuleliai pasity-ciodami, o jum palikdami vien skurda, varga, keiksmus ir asz-aras nedavalgiusiu mažu vai-keliu ir agentam (rinkikam) gera isz to pelna o ne jum.

Dabar pagalvokit ir ezion kaip atrodo tokis jusu pasielgi-mas, atmintkit kad nesenei bu-vo kalbeto apie skundikus ku-rie net gyvatem ir kraugerin-gais žverimis pavadin-ti, pagal-vokit ar ezion jus galima pa-girti, ir ar reikia ezion kokio atsižymejusio skundiko, žinote gana gerai kad palicieja tokius arklinius ar kumelinus gana tyrineja ir gaudo, o jus, jaigu kuris ar kuri szilinga ar pora iszpelno, tuojaus kaip kate su pusle apsigiret visiem, o per tai ir policijai lengva suziñoti, tokiu budu ir nereikia jokio skundimo, o paszelpas imant žnot gana gerai kad tokius ty-rineja jeszkodami priekabiu kad tik sustabdyti paszelpa nors ant trumpai, kad ir pas-kui vel atsijeszko bet už pra-ejusl laika jau neatgauna, jau liekasi kaip patarle sako: "kas liko, tai Miko," ir kaip nuklausymas rodó tai tokius ar tokias kumelinus labai gaudo, tad jai kurie in tai papulsi, nesigraudykite, niekas tame ne-kaltas, praejusi laika gerai už-pelnet, o podraugei ir pranesz-ta buvo kad tokiu triksu ar pelnu pasisergokit, tegul kiti pelno kurie laimingesese di-nose gime, veluk bukit iszmint-ginesi o apskaitlinokit kiek iszdejoj pinigų ant beruku ir kiek isz to turejot pelno, tada tai aiszkiai pamatysit kame jus protas ir kur eina jis pini-geliai. Paaiszkes jums kad tei-sybe pasakyta kad savo sude-tu pinigų atsiimat tik dali nuo-szimezio. Kiekvienas ar kiek-viena szilinga kita pelnia net po kitas stubas degineja pasi-girdami ir pasididžiudami, o kiek kartu nepelne, nieko tuom-kart, tyli ausis suglaudes kaip nekaltas avinelis, buk jis nieko ne nežino apie tuos triksus ku-melinio pelno. Ta pameginkit kiekvieno deymo užsirasyti neinspejimu, ir inspejima, tada manau kad kiekvienam paaisz-kes, ir tokio pelno nenores. Be-da žmogui be turto, bet daug didesne beda be proto, taip ir ezion kas už savo. iszminti ar prota pinigų ima, o ezion isz-virkszecziai, pinigą prideda kad tik beprociu tapti. Neužpykit draugai, arba atspraszau kad asz neužpykcia, o tuom kart sudie iki kitam kartui

Szgotinskas.

A. RAMANAUSKAS

LIETUVISZKAS GRABORIUS MILL & PATTERSON STS., ST. OLAIR, PA.

Izbalamuoja ir laidoja mirusius ant visokių kapiniu. Pagrabus paruo-zia nuo paprasciausiu iki prakli-niausiu. Pasamdo automobilius del laidotuviu, veseliu, krikstyniu ir kitiems pasivaiznėjimams. Bell Telefonas 1878-M

BUDROE VAN SERVICE

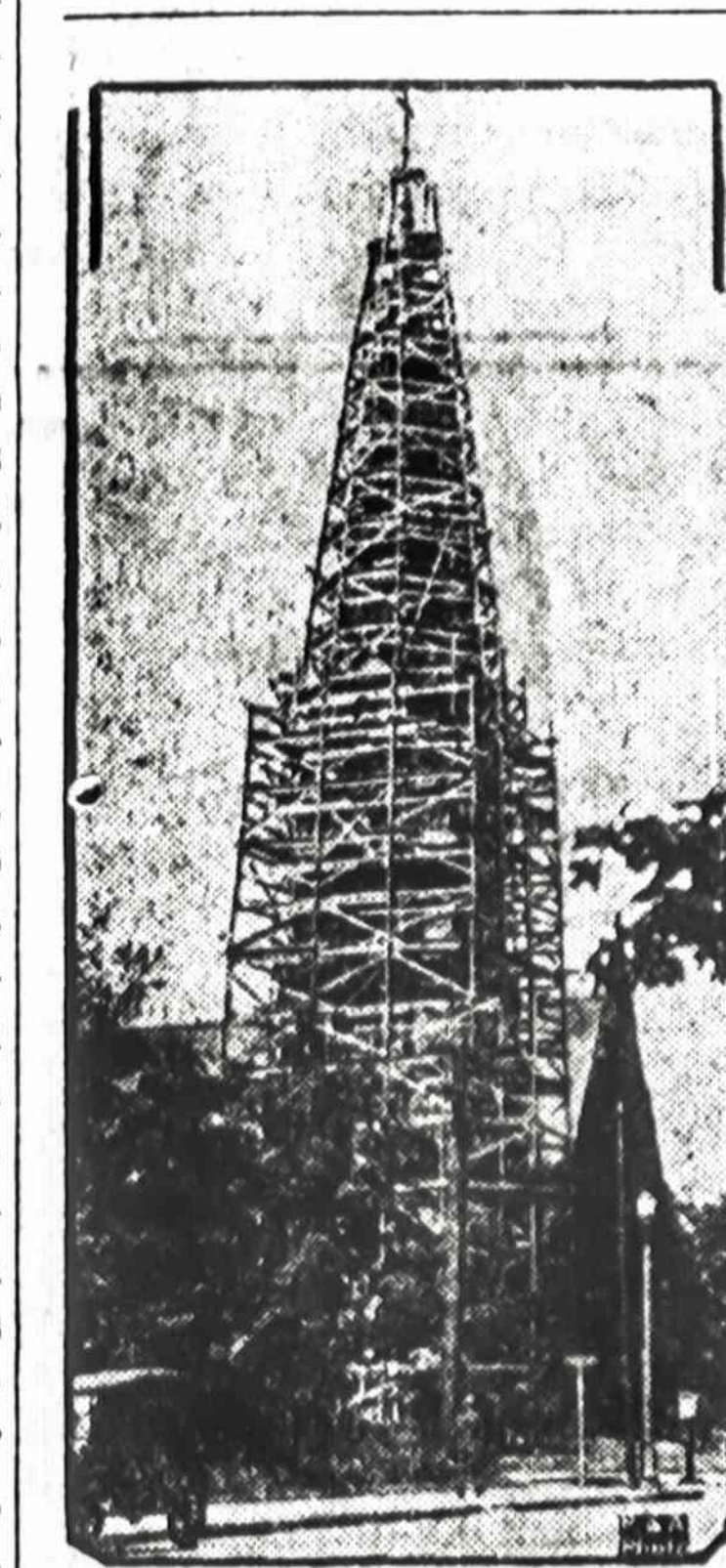
Krausto visokius naminus ir kitokius daigtus, nepaisant kaip toli. Turime tam tikrus didelius automobilius. Preinamos prekes. Kreipkitės pas: ANT. BUDREVICZIA 334 W. Pine St. Mahanoy City, Pa. Bell Telefonas 341-J.

PRANESZIMAS

Asz žemiaus pasiraszes; pirkau vsia "Insurance Bizni" nuo W. Rynkie-cziaus. Atkreipsiu atyda ant visu Insurance Polesiu kurie iszsibaigs ir ypatiszkai bandysiu matyti visus kurie turejo Insurance su p. Rynkie-viczium. Sept. 24

Pasiraszo EDWIN BLEW 134 W. Mahanoy St. Mahanoy City.

SIUNTINEJA ORO MAPA PER RADIO.



BOKSZTAS GRIUVA — TURI TAISYT.

Sena Harvard bažnyczia Brooklyn'e, Mass., kuri buvo statyta 1673 mete, yra taisoma pirma karta, nes josios boksz-tas pradėjo griuti po tiek me-tu.



DIDELE NAGRADA UŽ JUJU SUEMIMA.

Sztai (nuo kaireses) yra Roy ir Ray Charles'ai ir Hugh De Autremont isz Eugene, Oregon, kurie sulaike Southern Pacific truki artimoje Siskiyou tunelio, 1923 mete, suardyda-mi su dinamitu ekspresini vagona, nužude pacztini tarna, in-žinieriu, peczkuri ir breikmona, po tam apipleszia vagona ant keliolikos tukstancziu doleriu, dingo tamsumoje nakties. Valdže juju jeszko per tris metus, bet banditu lyg sziai die-nai nesueme. Dabar paczto departamentas paskyre \$15,900 dovana už juju suemima.

MINERS' ASTHMA

Anglekasio dusulis, gerkli-nis dusulis, sunkaus kvepimo, nosines kataro, kurtumo, uži-mas ir skausmas galvos ir t.t. neapmokama gyduole vartoja-ma su stebetine pasekme per 30 metu. Preke tiktai 25c per paczta. Iszrasa ir parduodama tik per

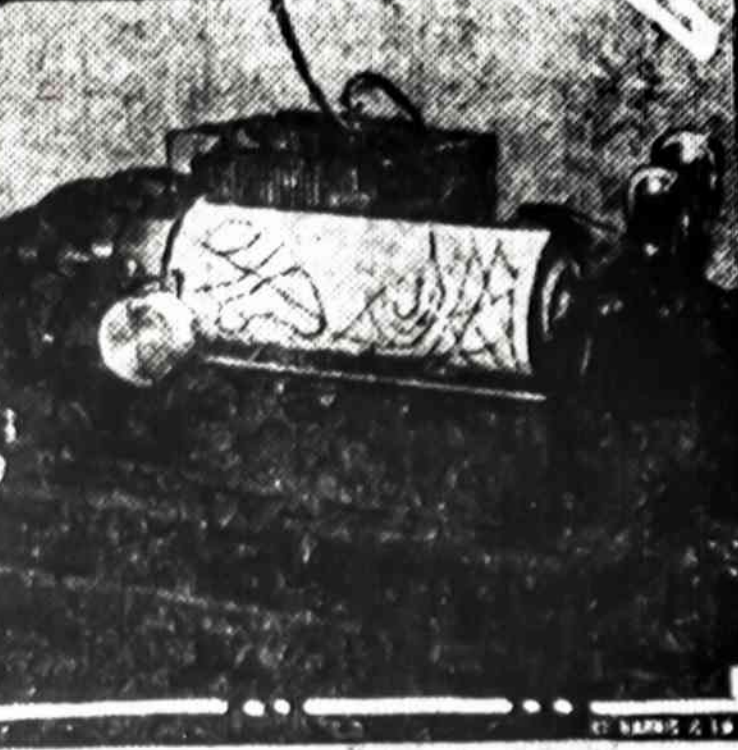
The Hampton Laboratory 724-736 Mulberry Street Reading, Pa.

PRANESZIMAS

Jeigu norite gero užtikrinto Insu-ranco; Insurance kas apsaugoja jus laike ugnies. Gaukite nuo Parmley, 17 S. Catawissa St. 12 Mahanoy City, Pa.O.

LADIES! ATTENTION! YOUR DRUGGIST RECOMMENDS ROYAL PURPLE PILLS Dis. by First National Laboratories, Lehighton, Pa.

Suv. Valstiju orinis bjuras dabar siuneczia per radio ma-pas del laivu kokis taja diena bus oras ant mariu. Francis Jenkins, yra iszradeju tojo naujo budo.



PIRMA DOVANA UŽ JOJO PAREDA.

Suviszum 200 vaiku dalyba-vo parodoje Mission Beach, Kalifornijoje. Jonukas Smith, 3 metu, laimejo pirma dovana už juokingiausią parda perstaty-damas save kaipo mažas žmog-edy su dideliu kaulu rankose.